

ELECTRIC SANDWICH MAKER INSTRUCTION MANUAL



Before using this product, please read the user manual carefully and keep it for future reference.

IMPORTANT SAFEGUARDS

- Please read these instructions carefully before use.
- Keep instructions for future references.
- Check that your mains voltage corresponds to that stated on the appliance.
- Only use the appliance for domestic purposes and household or similar applications such as:
 - staff kitchen areas, in shops, offices and other working environments;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - Environment type like :
 - Farm Houses
 - Bed and Breakfast.
- Only use the appliance in the way indicated in these instructions.
- Never use this unit near bathtub, shower, washbasins or other containers with water.
- Never use this apparatus near water projections.
- Never use this apparatus with wet hands.
- If, unfortunately the apparatus is wet, immediately withdraw the cord of the socket-outlet.
- Inform potential users of these instructions.
- Never leave the appliance unsupervised when in use.
- The appliance must be used only for its intended purpose. No responsibility can be taken for any possible damage caused by incorrect use or improper handling.
- Children and persons with disabilities are not always aware of the danger posed by the use of appliances.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised.
- Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.
- In order to ensure your children's safety, please keep all packaging (plastic bags, boxes, polystyrene etc.) out of their reach.
- Caution! Do not allow small children to play with the foil:

there is a danger of suffocation!

- From time to time check the cord for damages. Never use the appliance if cord or appliance shows any signs of damage.
- Never immerse the appliance in water or any other liquid for any reason whatsoever.
- Never place it into the dishwasher.
- Never use the appliance near hot surfaces.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly competent qualified person(*) in order to avoid a hazard.
- Disconnect the power source cable before any operation of cleaning or maintenance and accessories assembly.
- Never use the appliance outside and always place it in a dry environment.
- Never use accessories, which are not recommended by the producer. They could constitute a danger to the user and risk to damage the appliance.
- Never use any other connector than the one provided.
- Never move the appliance by pulling the cord. Make sure the cord cannot get caught in any way.
- Never wind the cord around the appliance and do not bend it.
- Ensure that the power cord does not come in contact with hot parts of this unit.
- Make sure the appliance has cooled down before cleaning and storing it.
- Surfaces may become hot during use.
- The temperature of accessible surfaces may be very high when the appliance is operating. Never touch these parts, of apparatus, to avoid burning itself.
- Make sure the appliance never comes in contact with flammable materials, such as curtains, cloth, etc... The power cord and plug should not come in contact with water.
- Before cleaning, always unplug the appliance from the power supply and let it cool down.

- This appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.
- Always place the unit on a flat surface. Ensure, also, not to cover the device and not to put anything on it.
- Always remove the plug from the wall socket when the appliance is not in use.
- Incorrect operation and improper use can damage the appliance and cause injury to the user.
- This device, designed for home use, complies with standards relating to this type of product.
- The item should not be used, if it has been dropped or if there are visible signs of damage or if it is leaking.
- Regarding the instructions for cleaning surfaces in contact with food, thanks to refer to the below paragraph of the manual.
- This appliance is only intended for household use.

(*) **Competent qualified person:** after sales department of the producer or importer or any person who is qualified, approved and competent to perform this kind of repairs.

CLEANING AND MAINTENANCE

Before cleaning, always: switch off the appliance, disconnect the apparatus and let it cool down. Clean the outside of the apparatus with a sponge or slightly wet linen.

Never plunge the apparatus in water or all other liquid!

Do not use abrasive cleaners, metal brush or another cutting object.

The parts immovable (in contact with food) like plate, can be washed with sponge, hot water and soft detergent, then rinsed and dried.

CAUTION: RISK OF BURN.

- During operation, the surface temperature of the unit may be hot.
- The heating elements remain warm for a long time after the appliance is switched off.
- The "HOT SURFACE" symbol warns the user that the walls of the appliance may become very hot and to take the necessary precautions.



IMPORTANT

PLEASE NOTE: THE SANDWICH TOASTER MAY SMOKE THE FIRST TIME IT IS USED. IT IS NOT DEFECTIVE. NORMAL MANUFACTURING PROCESS INCLUDES THE USE OF OILS. THE SMOKE WILL BURN OFF SAFELY WITHIN A FEW MINUTES.

USING YOUR SANDWICH TOASTER FOR THE FIRST TIME

- Open the sandwich toaster by clicking the catch at the centre of the handle.
- Brush or wipe a small amount of cooking oil on the toasting plates.
- DO THIS FOR THE FIRST TIME ONLY. IT IS UNNECESSARY TO REPEAT THIS OPERATION.

USE

- Unroll the power cord completely.
- Check that the tension in force in the country where you are corresponds to that indicated on the apparatus.
- Connect the apparatus in a correct socket-outlet, (and connected to the ground if the unit is Class I), to avoid any danger.
- Disconnect the power source cable before any operation of cleaning of maintenance and accessories assembly.
- Place the appliance on a table or flat & stable surface.
- The item must not be left unattended when it is connected to main supply.
- The item should not be used, if it has been dropped or if there are visible signs of damage or if it is leaking.
- Never modify the appliance in anyway.

- Close the lid of the sandwich toaster to preheat. Switch the power 'ON' and wait for about 3 /5 minutes.
- The correct operating temperature has been reached when the green light flashes up.
- During operation, the temperature indicating light will go 'ON' and OFF and indicates that the controls are functioning correctly.
- For golden toasted sandwiches we recommend lightly buttering the outside of the bread.
- Place the sandwiches in the sandwich toaster and gently but firmly close the lid until you feel the catch click into place. DO NOT FORCE THE LID DOWN.
- Allow the sandwich to toast for approximately two minutes.

Toasting time will be a matter of taste. Your sandwich toaster will toast both sides of the sandwiches at once and will seal in the flavour. The sandwich will be cut in half, by the build-in cutter, or will require gentle pressure with a knife to separate them with "hard" fillings such as stringy bread, or very think sandwiches. You may have to cut them apart while the scallops are coated with non-stick coating. Some fillings may melt and cause the sandwich to adhere to the scallops. To free the sandwiches, use a plastic spatula.

NEVER USE A SHARP OBJECT SUCH AS A KNIFE. AS THIS WILL DAMAGE THE NON-STICK COATING.

WARNING: During use, the outside of the unit may become very hot, and should be treated with extreme caution.

FOR BEST COOKING RESULTS

- Always preheat your sandwich toaster
- Always butter the outsides of the bread slices.
- We recommend the use of Cheddar cheeses. Avoid using processed cheese as these tend to "run" under high temperatures.
- A teaspoon of sugar sprinkled on the buttered sides makes the toasted sandwiches crispier.

STORAGE

- Ensure the unit is completely cool and dry.
- Do not wrap the cord around the appliance, as this will cause damage.
- Keep the appliance in a cool, dry place.

SPECIFICATIONS

Power supply	220-240V~ 50-60Hz
Power	1000W

This unit is equipped with an electrical outlet with earth and must be earthed in an according plug.

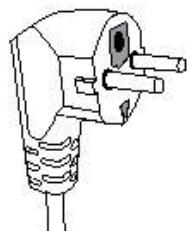
Note: In the case of question concerning the earth or electric connection, please consult qualified personnel.

In the case of short-circuit, earthing reduces the risk of electric shock while making possible the current to be evacuated by the wire of ground.

CAUTION: In order to minimize the risks of electric shock, in the case of breakdown, not to open the case, but call a qualified technician for repairs.

This apparatus satisfied EC directives, it was controlled according to all the European current directives like: electromagnetic compatibility (EMC) and low tension (LVD).

This apparatus was designed and manufactured in respect of the last safety regulations and technical specifications.



ELECTRISCHER SANDWICH MAKER

BEDIENUNGSANLEITUNG



Bevor Sie dieses Produkt verwenden, lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

- ❑ Bitte lesen Sie diese Anleitung vor der Verwendung sorgfältig durch.
- ❑ Bewahren Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.
- ❑ Überprüfen Sie, ob Ihre Netzspannung mit der auf dem Gerät angegebenen übereinstimmt.
- ❑ Benutzen Sie das Gerät nur für den häuslichen Gebrauch oder ähnlichen Anwendungsbereichen wie:
 - Personalküchenbereiche, in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
 - von Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohnumgebungen.
- Umgebungen wie:
 - Bauernhöfe
 - Bed and Breakfast
- ❑ Benutzen Sie das Gerät nur auf die in dieser Anleitung angegebene Art und Weise.
- ❑ Benutzen Sie dieses Gerät niemals in der Nähe von Badewannen, Duschen, Waschbecken oder anderen Behältern mit Wasser.
- ❑ Benutzen Sie dieses Gerät niemals in der Nähe von spritzendem Wasser.
- ❑ Benutzen Sie dieses Gerät niemals mit nassen Händen.
- ❑ Sollte das Gerät einmal nass sein, ziehen Sie sofort den Stecker aus der Steckdose.
- ❑ Informieren Sie potenzielle Benutzer über diese Anleitung.
- ❑ Lassen Sie das Gerät während des Gebrauchs niemals unbeaufsichtigt.
- ❑ Das Gerät darf nur für den vorgesehenen Zweck verwendet werden. Für eventuelle Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder unsachgemäße Handhabung entstehen, kann keine Haftung übernommen werden.
- ❑ Kinder und Menschen mit Behinderungen sind sich der Gefahren, die bei der Verwendung von Geräten entstehen, nicht immer bewusst.
- ❑ Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt oder in die sichere Verwendung des Geräts eingewiesen wurden und die Bedienung und die damit verbundene Gefahren verstehen.
- ❑ Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden beaufsichtigt.
- ❑ Bewahren Sie das Gerät und sein Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.
- ❑ Um die Sicherheit Ihrer Kinder zu gewährleisten, bewahren Sie bitte alle Verpackungen (Plastiktüten, Kartons, Styropor usw.) außerhalb deren Reichweite auf.
- ❑ Achtung! Lassen Sie kleine Kinder nicht mit der Folie spielen:

ES BESTEHT ERSTICKUNGSGEHFAR!

- ❑ Überprüfen Sie das Kabel von Zeit zu Zeit auf Beschädigungen. Benutzen Sie das Gerät niemals, wenn das Kabel oder das Gerät Anzeichen von Beschädigung aufweist.
- ❑ Tauchen Sie das Gerät niemals aus irgendeinem Grund in Wasser oder eine andere Flüssigkeit.
- ❑ Geben Sie das Gerät niemals in die Spülmaschine.
- ❑ Benutzen Sie das Gerät niemals in der Nähe heißer Oberflächen.
- ❑ Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienstmitarbeiter oder einer ähnlich kompetenten Fachkraft (*) ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
- ❑ Trennen Sie das Kabel vom Strom, bevor Sie Reinigungsarbeiten an der Wartungs- und Zubehörbaugruppe durchführen.
- ❑ Benutzen Sie das Gerät niemals im Freien und stellen Sie es immer in einer trockenen Umgebung auf.
- ❑ Verwenden Sie niemals Zubehör, das nicht vom Hersteller empfohlen wird. Sie könnten eine Gefahr für den Benutzer darstellen und das Gerät beschädigen.
- ❑ Verwenden Sie niemals einen anderen Stecker als den mitgelieferten.
- ❑ Bewegen Sie das Gerät niemals, indem Sie am Kabel ziehen. Stellen Sie sicher, dass das Kabel nicht eingeklemmt werden kann.
- ❑ Wickeln Sie das Kabel niemals um das Gerät und knicken Sie es nicht.
- ❑ Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel nicht mit heißen Teilen dieses Geräts in Berührung kommt.
- ❑ Stellen Sie sicher, dass das Gerät abgekühlt ist, bevor Sie es reinigen und lagern.
- ❑ Oberflächen können während des Gebrauchs heiß werden.

- Die Temperatur zugänglicher Oberflächen kann während des Betriebs des Geräts sehr hoch sein. Berühren Sie niemals diese Geräteteile, um Verbrennungen zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät niemals mit brennbaren Materialien wie Vorhängen, Stoffen usw. in Kontakt kommt. Das Netzkabel und der Stecker dürfen nicht mit Wasser in Berührung kommen.
- Trennen Sie das Gerät vor der Reinigung immer vom Stromnetz und lassen Sie es abkühlen.
- Dieses Gerät ist nicht für den Betrieb mit einem externen Timer oder einem separaten Fernbedienungssystem vorgesehen.
- Stellen Sie das Gerät immer auf eine ebene Fläche. Achten Sie außerdem darauf, das Gerät nicht abzudecken und nichts darauf abzulegen.
- Ziehen Sie immer den Stecker aus der Steckdose, wenn das Gerät nicht verwendet wird.
- Falsche Bedienung und unsachgemäßer Gebrauch können zu Schäden am Gerät und zu Verletzungen des Benutzers führen.
- Dieses für den Heimgebrauch konzipierte Gerät entspricht den für diesen Produkttyp geltenden Normen.
- Das Produkt darf nicht verwendet werden, wenn es fallen gelassen wurde, sichtbare Beschädigungen aufweist oder undicht ist.
- Bezuglich der Anweisungen zum Reinigen von Oberflächen, die mit Lebensmitteln in Berührung kommen, lesen Sie bitte den folgenden Abschnitt des Handbuchs.
- Dieses Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt.

(*) Kompetente qualifizierte Person: Kundendienstabteilung des Herstellers oder Importeurs oder jede Person, die für die Durchführung dieser Art von Reparaturen qualifiziert und zugelassen ist.

REINIGUNG UND WARTUNG

- Vor der Reinigung immer: Gerät ausschalten, Netzstecker ziehen und abkühlen lassen.
- Reinigen Sie die Außenseite des Geräts mit einem Schwamm oder leicht angefeuchtetem Tuch.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten!
- Verwenden Sie keine Scheuermittel, Metallbürsten oder andere scharfe Gegenstände.
- Die unbeweglichen Teile (die mit Lebensmitteln in Berührung kommen) wie das Blech können mit einem Schwamm, heißem Wasser und mildem Reinigungsmittel gewaschen, dann abgespült und getrocknet werden.

ACHTUNG: VERBRENNUNGSGEFAHR.

- Während des Betriebs kann die Oberflächentemperatur des Geräts heiß sein.
- Die Heizelemente bleiben auch nach dem Ausschalten des Gerätes noch lange warm
- Das Symbol "Heiße Oberfläche" weist den Benutzer darauf hin, dass die Wände des Geräts sehr heiß werden können, und weist ihn darauf hin, die erforderlichen Vorsichtsmaßnahmen zu treffen.



WICHTIG

BITTE BEACHTEN SIE: DER SANDWICH-MAKER KANN BEI DER ERSTEN VERWENDUNG RAUCHEN. ER IST NICHT DEFECT. DER NORMALE HERSTELLUNGSPROZESS UMFASST DIE VERWENDUNG VON ÖLEN. DER RAUCH VERBRENNT INNERHALB WENIGER MINUTEN.

BEI DER ERSTEN BENUTZUNG DES SANDWICH MAKERS

- Öffnen Sie den Sandwich Maker, indem Sie am Riegel in der Mitte des Griffes ziehen.
- Streichen oder wischen Sie eine kleine Menge Speiseöl auf die Toastplatten.
- TUN SIE DIES NUR BEI DER ERSTEN BENUTZUNG. ES IST NICHT NOTWENDIG, DIESEN VORGANG ZU WIEDERHOLEN.

GEBRAUCH

- Rollen Sie das Netzkabel vollständig aus.
- Überprüfen Sie, ob die in dem Land, in dem Sie sich befinden, geltende Spannung mit der auf dem Gerät angegebenen Spannung übereinstimmt.
- Schließen Sie das Gerät an eine ordnungsgemäße Steckdose an (und an die Erde, wenn es sich um ein Gerät der Klasse I handelt), um Gefahren zu vermeiden.
- Trennen Sie das Stromkabel vor allen Reinigungs-, Wartungs- und Zubehörarbeiten.
- Stellen Sie das Gerät auf einen Tisch oder eine flache und stabile Oberfläche.

- Das Gerät darf nicht unbeaufsichtigt bleiben, wenn es an das Stromnetz angeschlossen ist.
- Der Artikel darf nicht verwendet werden, wenn er heruntergefallen ist, sichtbare Beschädigungen aufweist oder undicht ist.
- Nehmen Sie niemals Veränderungen am Gerät vor.
- Schließen Sie zum Vorheizen den Deckel des Sandwich makers. Schalten Sie den Strom ein und warten Sie etwa 3/5 Minuten.
- Die korrekte Betriebstemperatur ist erreicht, wenn das grüne Licht aufleuchtet.
- Während des Betriebs schaltet sich die Leuchte für die Temperaturanzeige ein und aus und zeigt an, dass die Bedienelemente ordnungsgemäß funktionieren.
- Für goldbraun getoastete Sandwiches empfehlen wir, die Außenseite des Brotes leicht mit Butter zu bestreichen.
- Legen Sie die Sandwiches in den Sandwichtoaster und schließen Sie den Deckel vorsichtig, aber fest, bis der Riegel spürbar einrastet. **Drücken Sie den Deckel nicht mit Gewalt nach unten.**
- Lassen Sie das Sandwich etwa zwei Minuten lang toasten.

Die Toastzeit ist Geschmackssache. Ihr Sandwich maker toastet beide Seiten der Sandwiches gleichzeitig und bewahrt den Geschmack. Das Sandwich wird mit dem eingebauten Schneider in zwei Hälften geschnitten oder erfordert leichten Druck mit einem Messer, um es von „harten“ Füllungen wie z. B. dünnem Brot oder sehr dünnen Sandwiches zu trennen. Möglicherweise müssen Sie sie auseinanderschneiden, da die Schalen mit einer Antihaftbeschichtung versehen sind. Einige Füllungen können schmelzen und dazu führen, dass das Sandwich an den Schalen kleben bleibt. Um die Sandwiches zu lösen, verwenden Sie einen Plastikspatel.

VERWENDEN SIE NIEMALS SCHARFE GEGENSTÄNDE, WIE EIN MESSER. DA DIES DIE ANTIHAFTBESCHICHTUNG BESCHÄDIGT.

WARNUNG: Während des Gebrauchs kann die Außenseite des Geräts sehr heiß werden und sollte daher mit äußerster Vorsicht behandelt werden.

FÜR BESTE GARERGEBNISSE

- Heizen Sie Ihren Sandwichtoaster immer vor
- Die Außenseiten der Brotscheiben immer mit Butter bestreichen.
- Wir empfehlen die Verwendung von Cheddar-Käse. Vermeiden Sie die Verwendung von Schmelzkäse, da dieser bei hohen Temperaturen dazu neigt, zu „laufen“.
- Ein Teelöffel Zucker, der auf die gebutterten Seiten gestreut wird, macht die getoasteten Sandwiches knuspriger.

LAGERUNG

- Stellen Sie sicher, dass das Gerät vollständig kühl und trocken ist.
- Wickeln Sie das Kabel nicht um das Gerät, da dies zu Schäden führen kann.
- Bewahren Sie das Gerät an einem kühlen, trockenen Ort auf.

SPEZIFIKATIONEN

Stromversorgung: 220-240V~ 50-60Hz

Leistung: 1000W

Dieses Gerät ist mit einer Steckdose mit Erdung

ausgestattet und muss

über einen entsprechenden Stecker geerdet werden.

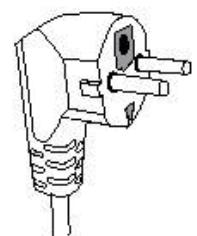
Hinweis: Bei Fragen zur Erdung oder zum elektrischen Anschluss wenden Sie sich bitte an qualifiziertes Personal.

Im Falle eines Kurzschlusses verringert die Erdung das Risiko eines Stromschlags und ermöglicht gleichzeitig die Ableitung des Stroms über das Erdungskabel.

ACHTUNG: Um das Risiko eines Stromschlags zu minimieren, öffnen Sie im Falle eines technischen Defekts nicht das Gehäuse, sondern wenden Sie sich zur Reparatur an einen qualifizierten Techniker.

Dieses Gerät entspricht den EG-Richtlinien und wurde gemäß allen aktuellen europäischen Richtlinien wie elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) und Niederspannung (LVD) kontrolliert.

Dieses Gerät wurde unter Berücksichtigung der neuesten Sicherheitsvorschriften und technischen Spezifikationen entwickelt und hergestellt.



MACHINE À SANDWICH

Manuel d'utilisation



Avant d'utiliser ce produit, veuillez lire attentivement le mode d'emploi et le conserver pour pouvoir vous y référer ultérieurement.

MISES EN GARDE IMPORTANTES

- ❑ Lire attentivement le manuel d'instructions avant de vous servir de cet appareil.
- ❑ Conserver le présent manuel d'instructions.
- ❑ Vérifier que la tension de l'installation électrique correspond bien à celle indiquée sur l'appareil.
- ❑ Cet appareil est destiné, uniquement, à un usage ménager et utilisations semblables comme :
 - Les cuisines du personnel, dans les magasins, les bureaux et autres lieux de travail.
 - Un environnement de type :
 - Maisons de ferme • Chambres d'hôtes.
 - Les clients dans les hôtels, les motels et tout autre type d'environnement résidentiel.
- ❑ L'utiliser en suivant les indications de la notice.
- ❑ Ne jamais utiliser cet appareil à proximité des baignoires, des douches, des lavabos ou autres récipients contenant de l'eau.
- ❑ Ne jamais utiliser cet appareil à proximité de projections d'eau.
- ❑ Ne jamais utiliser cet appareil avec les mains mouillées ou humides.
- ❑ Si malencontreusement l'appareil est mouillé, retirer immédiatement la fiche de la prise de courant.
- ❑ Aviser les utilisateurs potentiels de ces consignes.
- ❑ Ne jamais laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en cours d'utilisation.
- ❑ L'appareil doit être utilisé conformément à sa destination. Aucune responsabilité ne saurait être engagée pour tout dommage, éventuellement, causé par une utilisation incorrecte ou une mauvaise manipulation.
- ❑ Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances à condition qu'elles aient reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les dangers encourus.
- ❑ Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- ❑ Le nettoyage et l'entretien par l'usager ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils ont plus de 8 ans et qu'ils sont surveillés.
- ❑ Maintenir l'appareil et son cordon hors de portée des enfants de moins de 8 ans.
- ❑ Afin de protéger les enfants, ne pas laisser traîner les emballages (sac en plastique, carton, polystyrène...) et ne jamais les laisser jouer avec les films en plastique :

IL Y A RISQUE D'ETOUFFEMENT.

- ❑ De temps à autre, vérifier le cordon d'alimentation électrique en recherchant d'éventuels dommages.
- ❑ Ne jamais plonger l'appareil dans l'eau ou dans un autre liquide, et ce, pour quelque raison que ce soit.
- ❑ Ne jamais mettre l'appareil dans un lave-vaisselle.
- ❑ Ne jamais installer l'appareil à proximité de surfaces chaudes.
- ❑ Ne pas se servir d'un appareil dont le cordon ou la fiche est endommagé(e), ou après qu'il a connu un dysfonctionnement ou a été endommagé en quoi que ce soit.
- ❑ Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire (*) afin d'éviter tout danger.
- ❑ Toujours débrancher le câble d'alimentation du réseau électrique si on le laisse sans surveillance et avant toute opération de nettoyage, de maintenance et de montage d'accessoires.
- ❑ Installer toujours cet appareil dans un environnement sec. Ne pas utiliser ou laisser cet appareil, à l'extérieur quand il pleut.
- ❑ Ne jamais se servir d'accessoires non recommandés par le constructeur. Ceux-ci pourraient constituer un danger pour l'utilisateur et risqueraient d'endommager l'appareil.
- ❑ Ne jamais utiliser de cordon électrique ou connecteur autre que celui fourni avec l'appareil.
- ❑ Ne jamais déplacer l'appareil en le tirant par le cordon d'alimentation électrique et veiller à ce que le cordon d'alimentation électrique ne puisse pas être coincé de quelque façon que ce soit.
- ❑ Ne pas enrouler le cordon d'alimentation électrique autour de l'appareil et ne pas le plier.
- ❑ Veiller à ce que le cordon d'alimentation électrique n'entre jamais en contact avec les parties chaudes de cet appareil.
- ❑ S'assurer que l'appareil a refroidi avant de le nettoyer et de le ranger.

- Les surfaces sont susceptibles de devenir chaudes au cours de l'utilisation. Ne jamais toucher les parties de cet appareil qui pourraient devenir très chaudes lors de l'utilisation, risque de brûlures.
- Prendre garde que les parties chaudes de l'appareil n'entrent jamais en contact avec des matières inflammables, comme des rideaux, tissus, etc. pendant qu'il est en fonctionnement, car un incendie pourrait se déclencher.
- Cet appareil n'est pas destiné à être mis en fonctionnement au moyen d'une minuterie extérieure ou par un système de commande à distance séparé.
- Veiller à toujours poser l'appareil sur une surface plate et stable.
- Veiller à ne pas couvrir l'appareil et à ne rien poser dessus.
- Toujours retirer la fiche de la prise murale si l'appareil n'est pas utilisé.
- Lors de l'utilisation d'une rallonge, toujours s'assurer que le câble est entièrement déroulé du dévidoir.
- Un mauvais fonctionnement et l'utilisation incorrecte peuvent endommager l'appareil et causer des blessures à l'utilisateur.
- L'appareil ne doit pas être utilisé, s'il est tombé ou s'il présente des signes visibles de dommages ou s'il fuit.
- En ce qui concerne les détails sur la façon de nettoyer les surfaces qui sont au contact des denrées alimentaires, référez-vous au paragraphe ci-après de la notice.
- Cet appareil est conforme aux normes en vigueur, relatives à ce type de produit.
- Cet appareil est destiné exclusivement à un usage domestique.

(*) Personne compétente qualifiée : technicien du service après-vente du constructeur ou de l'importateur ou toute personne qualifiée, habilitée et compétente pour effectuer ce type de réparation.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Toujours débrancher l'appareil et le laisser refroidir avant de le nettoyer.
- Nettoyer l'extérieur de l'appareil avec une éponge ou un linge légèrement humide.
- Ne jamais plonger l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide !
- Ne jamais utiliser de produits abrasifs, de brosse métallique ou autre objet coupant.
- Les parties non amovibles (en contact avec les aliments), comme la plaque, peuvent être lavées avec une éponge, de l'eau chaude et un détergent doux, puis rincées et séchées.

ATTENTION : RISQUE DE BRULURE.

- Pendant le fonctionnement, la température de la surface de l'appareil peut être brûlante.
- Les parties chauffantes restent chaudes longtemps après l'arrêt de l'appareil.
- Le symbole «SURFACE CHAUDE» avertit l'utilisateur que les parois de l'appareil peuvent devenir très chaudes, et de prendre les précautions qui s'imposent.



IMPORTANT

VEUILLEZ NOTER QUE LA MACHINE À SANDWICH PEUT FUMER LORS DE SA PREMIÈRE UTILISATION. L'APPAREIL N'EST PAS DÉFECTUEUX. LE PROCESSUS DE FABRICATION NORMAL COMPREND L'UTILISATION D'HUILES. LA FUMÉE SE DISSIPERA EN QUELQUES MINUTES.

PREMIERE UTILISATION DE LA MACHINE À SANDWICH

- Ouvrez la machine en appuyant sur le loquet situé au centre de la poignée.
- Badigeonnez ou appliquez une petite quantité d'huile de cuisson sur les plaques.
- N'EFFECTUEZ CETTE OPÉRATION QUE LA PREMIÈRE FOIS. IL EST INUTILE DE RÉPÉTER CETTE OPÉRATION.

UTILISATION

- Dérouler complètement le cordon secteur.
- Vérifier que la tension en vigueur dans le pays où vous êtes correspond à celle indiquée sur l'appareil.
- Brancher l'appareil dans une prise de courant en bon état, (reliée à la terre si l'appareil est de classe I), pour éviter tout danger.
- Débrancher le câble d'alimentation du réseau électrique avant toute opération de nettoyage de maintenance et de montage d'accessoires.
- Selon le cas, toujours poser l'appareil sur une table ou surface plane horizontale et stable.

- Ne modifier en aucun cas l'appareil.
- L'appareil ne doit pas être laissé sans surveillance quand il est connecté à l'alimentation principale.
- L'appareil ne doit pas être utilisé s'il est tombé ou s'il présente des signes visibles de dommages.
- Cet appareil est destiné exclusivement à un usage domestique.
- Fermez le couvercle de la machine à sandwich. Pour le préchauffage, mettez l'appareil sous tension et attendez environ 3 à 5 minutes.
- La température de fonctionnement correcte est atteinte lorsque le voyant vert s'allume.
- Pendant le fonctionnement, le voyant de température s'allume et s'éteint et indique que les commandes fonctionnent correctement.
- Pour des sandwichs dorés, nous vous recommandons de beurrer légèrement l'extérieur du pain.
- Placez les sandwiches dans la machine et fermez doucement mais fermement le couvercle jusqu'à ce que vous sentiez le loquet s'enclencher. NE FORCEZ PAS LE COUVERCLE.
- Laissez le sandwich griller pendant environ deux minutes.

Le temps de toastage est une question de goût. Votre machine à croque-monsieur grille les deux côtés des sandwichs en même temps. Le sandwich est coupé en deux par le cutter intégré ou peut nécessiter une légère pression avec un couteau pour les séparer. Avec des aliments "durs" tels que du pain filandreux ou des toasts très épais, vous devrez peut-être les couper en deux. Certaines garnitures peuvent fondre et faire adhérer le sandwich aux plaques. Pour décoller les sandwichs, utilisez une spatule en plastique.

N'UTILISEZ JAMAIS D'OBJET POINTU TEL QU'UN COUTEAU. CAR CELA ENDOMMAGERAIT LE REVÊTEMENT ANTIADHÉSIF.

AVERTISSEMENT:- Pendant l'utilisation, l'extérieur de l'appareil peut devenir très chaud et doit être traité avec une extrême prudence.

POUR UN RÉSULTAT OPTIMAL

- Préchauffez toujours votre appareil
- Beurrez toujours l'extérieur des tranches de pain
- Nous vous recommandons d'utiliser du cheddar. Évitez d'utiliser du fromage transformé, car il a tendance à "couler" à haute température.
- Une cuillère à café de sucre saupoudrée sur les côtés beurrés rend les sandwichs grillés plus croustillants.

RANGEMENT

- S'assurer que l'appareil est complètement refroidi et sec.
- Ne pas enrouler le cordon électrique autour de l'appareil, car cela peut l'endommager.
- Garder l'appareil dans un endroit frais et sec, hors de portée des enfants.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Alimentation	220-240V~ 50-60Hz
Puissance	1000W

Fabriqué en RPC

Les caractéristiques peuvent changer sans avis préalable

MISE A LA TERRE

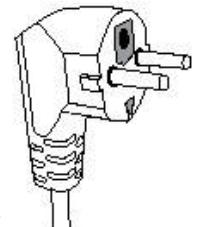
Cet appareil est équipé d'une prise électrique avec terre. Il doit être branché sur une prise murale correctement installée et équipée d'une prise de terre.

Notes : En cas de question concernant la prise de terre ou le branchement électrique, veuillez consulter un personnel qualifié.

En cas de court-circuit, la mise à la terre réduit le risque de choc électrique en permettant au courant d'être évacué par le fil de terre.

ATTENTION : En cas de panne, ne pas ouvrir le boîtier mais faire appel à un technicien qualifié pour les réparations.

Cet appareil satisfait aux directives CE, il a été contrôlé d'après toutes les directives européennes, actuelles, applicables, comme : la compatibilité électromagnétique (EMC) et la basse tension (LVD). Cet appareil a été conçu et fabriqué en respect des dernières réglementations et prescriptions techniques, en matière de sécurité.



SANDWICHERA ELÉCTRICA MANUAL DE INSTRUCCIONES



Antes de usar este producto, por favor, lea atentamente este manual de usuario y guárdelo para futuras consultas.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

- ❑ Lea atentamente estas instrucciones antes de utilizar el aparato.
- ❑ Conserve las instrucciones para futuras consultas.
- ❑ Compruebe que la tensión de su red eléctrica coincide con la indicada en el aparato.
- ❑ Utilice el aparato únicamente para fines domésticos, aplicaciones domésticas o similares como:
- ❑ Zonas de cocina de personal, en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;
- ❑ Para clientes de hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
 - Entornos tipo:
 - Granjas
 - Bed and Breakfast.
- ❑ Utilice el aparato sólo de la forma indicada en estas instrucciones.
- ❑ No utilice nunca este aparato cerca de bañeras, duchas, lavabos u otros recipientes con agua.
- ❑ No utilice nunca este aparato cerca de fuentes de agua.
- ❑ Nunca utilice este aparato con las manos mojadas.
- ❑ Si, por desgracia, el aparato está mojado, retire inmediatamente el cable de la toma de corriente.
- ❑ Informe a los posibles usuarios de estas instrucciones.
- ❑ No deje nunca el aparato sin vigilancia cuando esté en uso.
- ❑ El aparato sólo debe utilizarse para los fines previstos. No se asume ninguna responsabilidad por posibles daños causados por un uso incorrecto o una manipulación inadecuada.
- ❑ Los niños y las personas discapacitadas no siempre son conscientes del peligro que supone el uso de los aparatos.
- ❑ Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros que conlleva.
- ❑ Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños a menos que sean mayores de 8 años y estén supervisados.
- ❑ Mantenga el aparato y su cable fuera del alcance de los niños menores de 8 años.
- ❑ Para garantizar la seguridad de sus hijos, mantenga todos los embalajes (bolsas de plástico, cajas, poliestireno, etc.) fuera de su alcance.
- ❑ ¡Precaución! No permita que los niños pequeños jueguen con el producto:

¡EXISTE RIESGO DE ASFIXIA!

- ❑ Compruebe de vez en cuando si el cable está dañado. No utilice nunca el aparato si el cable o el aparato presentan algún signo de deterioro.
- ❑ Por ningún motivo sumerja el aparato en agua ni en ningún otro líquido.
- ❑ No lo introduzca nunca en el lavavajillas.
- ❑ No utilice nunca el aparato cerca de superficies calientes.
- ❑ Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, su agente de servicio o una persona cualificada* y competente para evitar riesgos.
- ❑ Desconecte el cable de alimentación antes de limpiar o llevar a cabo cualquier actividad de mantenimiento y montaje de accesorios.
- ❑ Nunca utilice el aparato al aire libre y colóquelo siempre en un ambiente seco.
- ❑ No utilice nunca accesorios no recomendados por el fabricante. Podrían constituir un peligro para el usuario y dañar el aparato.
- ❑ No utilice nunca otro conector que no sea el suministrado.
- ❑ No desenchufe nunca el aparato tirando del cable. Asegúrese de que el cable no quede enganchado con nada.
- ❑ No enrolle nunca el cable alrededor del aparato ni lo doble.
- ❑ Asegúrese de que el cable de alimentación no entre en contacto con piezas calientes del aparato.
- ❑ Asegúrese de que el aparato se haya enfriado antes de limpiarlo y guardarlo.
- ❑ Las superficies pueden calentarse durante el uso.
- ❑ La temperatura de las superficies accesibles puede ser muy alta cuando el aparato está en funcionamiento. No toque nunca estas piezas del aparato para evitar quemarse.

- Asegúrese de que el aparato nunca entre en contacto con materiales inflamables, como cortinas, telas, etc... El cable de alimentación y el enchufe no deben entrar en contacto con el agua.
- Antes de limpiar el aparato, desenchúfelo siempre de la toma de corriente y deje que se enfríe.
- Este aparato no está diseñado para funcionar mediante un temporizador externo o un sistema de control remoto independiente.
- Coloque siempre el aparato sobre una superficie plana. Asegúrese, además, de no cubrir el aparato y de no colocar nada sobre él.
- Desconecte siempre el enchufe de la toma de corriente cuando el aparato no esté en uso.
- Un funcionamiento incorrecto y un uso inadecuado pueden dañar el aparato y causar lesiones al usuario.
- Este aparato, diseñado para uso doméstico, cumple las normas relativas a este tipo de productos.
- El aparato no debe utilizarse si se ha caído, si presenta signos visibles de daños o si tiene fugas.
- En cuanto a las instrucciones para la limpieza de superficies en contacto con alimentos, le agradecemos se refiera al párrafo siguiente del manual.
- Este aparato está destinado exclusivamente al uso doméstico.

***Persona cualificada y competente: departamento de postventa del fabricante o vendedor, o cualquier persona cualificada, aprobada y competente para realizar este tipo de reparaciones.**

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Antes de limpiar el aparato, apáguelo, desconéctelo y deje que se enfríe.
- Limpie el exterior del aparato con una esponja o un paño ligeramente humedecido.
- No sumerja nunca el aparato en agua ni en ningún otro líquido.
- No utilice limpiadores abrasivos, cepillos metálicos u otros objetos cortantes.
- Las piezas extraíbles (en contacto con alimentos) como la placa, se pueden lavar con esponja, agua caliente y detergente suave, para luego enjuagar y secar.

ADVERTENCIA: RIESGO DE QUEMADURAS.

- Durante el funcionamiento, la temperatura de la superficie del aparato puede estar caliente.
- Los elementos calefactores permanecen calientes durante mucho tiempo después de apagar el aparato.
- El símbolo "SUPERFICIE CALIENTE" advierte al usuario de que las paredes del aparato pueden calentarse mucho y de que tome las precauciones necesarias.



IMPORTANTE

NOTA: LA SANDWICHERA PUEDE HUMEAR LA PRIMERA VEZ QUE SE UTILIZA. NO ES DEFECTUOSA. EL PROCESO NORMAL DE FABRICACIÓN INCLUYE EL USO DE ACEITES. EL HUMO SE QUEMARÁ DE FORMA SEGURA EN UNOS MINUTOS.

USAR LA SANDWICHERA POR PRIMERA VEZ

- Abra la sandwichera pulsando el botón situado en el centro del mango.
- Aplique una pequeña cantidad de aceite de cocina en las placas de tostado.
- REALICE ESTA OPERACIÓN SÓLO LA PRIMERA VEZ. NO ES NECESARIO REPETIR ESTA OPERACIÓN.

USO

- Desenrolle completamente el cable de alimentación.
- Compruebe que la tensión vigente en el país donde se encuentra se corresponde con la indicada en el aparato.
- Conecte el aparato en una toma de corriente correcta (y conectada a tierra si la unidad es de Clase I) para evitar cualquier peligro.
- Desconecte el cable de la fuente de alimentación antes de cualquier operación de limpieza, de mantenimiento o montaje de accesorios.
- Coloque el aparato sobre una mesa o superficie plana y estable.
- No deje el aparato sin vigilancia cuando esté enchufado a la red eléctrica.
- No utilice el aparato si se ha caído, si presenta daños visibles o si tiene fugas.

- No modifique nunca el aparato.
- Cierre la tapa de la sandwichera para precalentárla. Encienda el aparato y espere unos 3 /5 minutos.
- La temperatura de funcionamiento correcta se habrá alcanzado cuando la luz verde parpadee.
- Durante el funcionamiento, la luz indicadora de temperatura se encenderá y apagará, indicando que los controles funcionan correctamente.
- Para obtener sándwiches con un tostado dorado, recomendamos untar ligeramente el exterior del pan con mantequilla.
- Coloque los sándwiches en la sandwichera y cierre la tapa suavemente, pero con firmeza hasta que sienta que el cierre encaja en su sitio. NO FUERCE LA TAPA.
- Deje que el sándwich se tueste durante aproximadamente dos minutos.

El tiempo de tostado será cuestión de gustos. Su sandwichera tostará ambos lados de los sándwiches a la vez y sellará el sabor. Los sándwiches se cortarán por la mitad con el cortador incorporado, aunque será necesario presionar suavemente con un cuchillo para separarlos en el caso de rellenos "duros", como pan fibroso, o sándwiches muy elaborados. Es posible que tenga que separarlos mientras las placas están recubiertas con una capa antiadherente. Algunos rellenos pueden derretirse y hacer que el sándwich se adhiera a las placas. Para despegar los sándwiches utilice una espátula de plástico.

NO UTILICE NUNCA UN OBJETO AFILADO, COMO UN CUCHILLO. YA QUE DAÑARÍA EL REVESTIMIENTO ANTIADHERENTE.

ADVERTENCIA: Durante el uso, el exterior de la sandwichera puede calentarse mucho y debe tratarse con extrema precaución.

PARA OBTENER LOS MEJORES RESULTADOS

- Precaliente siempre la tostadora
- Unte siempre con mantequilla el exterior de las rebanadas de pan.
- Recomendamos el uso de quesos tipo Cheddar. Evite utilizar queso fundido, ya que tiende a derretirse demasiado a altas temperaturas.
- Una cucharadita de azúcar espolvoreada sobre los lados untados con mantequilla hace que los sándwiches tostados queden más crujientes.

MANTENIMIENTO

- Asegúrese de que el aparato esté completamente frío y seco.
- No enrolle el cable alrededor del aparato, ya que podría dañarlo.
- Mantenga el aparato en un lugar fresco y seco.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Fuente de alimentación 220-240V~ 50-60Hz

Potencia 1000W

Fabriqué en RPC

Les caractéristiques peuvent changer sans avis préalable

MISE A LA TERRE

Este aparato está equipado con una toma de corriente eléctrica con toma de tierra y debe conectarse a tierra en un enchufe adecuado.

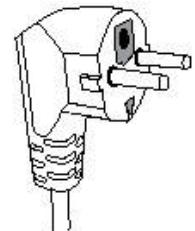
Nota: En caso de duda sobre la toma de tierra o la conexión eléctrica, consulte a personal cualificado.

En caso de cortocircuito, la puesta a tierra reduce el riesgo de descarga eléctrica al permitir la evacuación de la corriente por el cable de tierra.

PRECAUCIÓN: Con el fin de minimizar los riesgos de descarga eléctrica, en caso de avería, no abra la caja, llame a un técnico cualificado para su reparación.

Este aparato cumple las directivas CE, fue controlado según todas las directivas europeas vigentes como: compatibilidad electromagnética (CEM) y baja tensión (LVD).

Este aparato fue diseñado y fabricado respetando las últimas normas de seguridad y especificaciones técnicas.



TOSTIERA ELETTRICA

ISTRUZIONI PER L'USO



Prima di utilizzare questo prodotto, si prega di leggere attentamente il manuale d'uso e conservarlo per riferimenti futuri.

AVVERTENZE IMPORTANTI PER LA SICUREZZA

- ❑ Si prega di leggere attentamente questo manuale prima dell'uso.
- ❑ Conservare il manuale per consultazioni future.
- ❑ Verificare se la tensione di rete corrisponde a quella indicata sul dispositivo.
Utilizzare il dispositivo solo per uso domestico o applicazioni simili come:
 - aree cucina personali, negozi, uffici e altri ambienti lavorativi;
 - da parte dei clienti in hotel, motel e altre strutture residenziali.
 - fattorie
 - Bed and Breakfast
- ❑ Utilizzare il dispositivo solo nel modo indicato in questo manuale.
- ❑ Non utilizzare mai questo dispositivo vicino a vasche da bagno, docce, lavandini o altri contenitori con acqua.
- ❑ Non utilizzare mai questo dispositivo vicino a spruzzi d'acqua.
- ❑ Non utilizzare mai questo dispositivo con le mani bagnate.
- ❑ Se il dispositivo si bagna, scollegare immediatamente la spina dalla presa.
- ❑ Informare i potenziali utenti sulle informazioni di questo manuale.
- ❑ Non lasciare mai il dispositivo incustodito durante l'uso.
- ❑ Il dispositivo deve essere utilizzato solo per lo scopo previsto. Non siamo responsabili per eventuali danni derivanti dall'uso improprio o dalla manipolazione impropria.
- ❑ I bambini e le persone con disabilità potrebbero non essere consapevoli dei pericoli derivanti dall'uso di dispositivi.
- ❑ Questo dispositivo può essere utilizzato da bambini di età superiore agli 8 anni e da persone con limitate capacità fisiche, sensoriali o cognitive o con mancanza di esperienza e conoscenza, a patto che siano supervisionati o istruiti sull'uso sicuro del dispositivo e comprendano il funzionamento e i relativi pericoli.
- ❑ I bambini non devono giocare con il dispositivo. La pulizia e la manutenzione non devono essere effettuate dai bambini, a meno che non abbiano più di 8 anni e siano supervisionati.
- ❑ Tenere il dispositivo e il suo cavo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore agli 8 anni.
- ❑ Per garantire la sicurezza dei bambini, conservare tutte le confezioni (sacchetti di plastica, scatole, polistirolo, ecc.) fuori dalla loro portata.
- ❑ Attenzione! Non lasciare che i bambini giochino con la pellicola.

PERICOLO DI SOFFOCAMENTO!

- ❑ Controllare periodicamente il cavo per la presenza di eventuali danni. Non utilizzare mai il dispositivo se il cavo o il dispositivo stesso mostrano segni di danneggiamento.
- ❑ Mai immergere il dispositivo in acqua o in qualsiasi altro liquido per qualsiasi motivo.
- ❑ Non mettere mai il dispositivo in lavastoviglie.
- ❑ Non utilizzare mai il dispositivo vicino a superfici calde.
- ❑ Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo servizio clienti o da personale altrettanto competente (*) per evitare pericoli.
- ❑ Disconnettere il cavo di alimentazione prima di effettuare operazioni di pulizia o manutenzione sul gruppo accessori.
- ❑ Non utilizzare mai il dispositivo all'aperto e posizionarlo sempre in un ambiente asciutto.
- ❑ Non utilizzare mai accessori non raccomandati dal produttore. Potrebbero rappresentare un pericolo per l'utente e danneggiare il dispositivo.
- ❑ Non utilizzare mai una spina diversa da quella fornita con il dispositivo.
- ❑ Mai spostare il dispositivo tirando il cavo. Assicurarsi che il cavo non possa essere schiacciato.
- ❑ Mai avvolgere il cavo intorno al dispositivo e non piegarlo.
- ❑ Assicurarsi che il cavo di alimentazione non entri in contatto con parti calde del dispositivo.
- ❑ Assicurarsi che il dispositivo si sia raffreddato prima di pulirlo e riporlo.
- ❑ Le superfici possono diventare calde durante l'uso.
- ❑ Le parti accessibili del dispositivo possono raggiungere temperature molto elevate durante il funzionamento. Non toccare mai queste parti del dispositivo per evitare ustioni.
- ❑ Assicurarsi che il dispositivo non entri mai in contatto con materiali infiammabili come tende, tessuti, ecc. Il cavo di alimentazione e la spina non devono entrare in contatto con l'acqua.

- Prima di pulire il dispositivo, scollarlo sempre dalla rete e lasciarlo raffreddare.
- Questo dispositivo non è destinato all'uso con un timer esterno o un sistema con telecomando separato.
- Posizionare sempre il dispositivo su una superficie piana, facendo attenzione a non coprire il dispositivo e a non appoggiare nulla su di esso.
- Collegare sempre la spina dalla presa quando il dispositivo non è in uso.
- Un uso improprio e non corretto può causare danni al dispositivo e lesioni all'utente.
- Questo dispositivo progettato per l'uso domestico è conforme alle normative vigenti per questo tipo di prodotto.
- Il prodotto non deve essere utilizzato se è stato lasciato cadere, presenta danni visibili o perdite.
- Per le istruzioni sulla pulizia delle superfici a contatto con gli alimenti, consultare la sezione seguente del manuale.
- Questo dispositivo è destinato esclusivamente all'uso domestico.

(*) persona competente e qualificata: il servizio assistenza clienti del produttore o dell'importatore, o qualsiasi persona qualificata e autorizzata per eseguire questo tipo di riparazioni.

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Prima della pulizia bisogna sempre: spegnere l'apparecchio, staccare la spina e lasciar raffreddare.
- Pulire l'esterno dell'apparecchio con una spugna o un panno leggermente umido.
- Mai immergere l'apparecchio in acqua o altri liquidi!
- Non utilizzare detergenti abrasivi, spazzole metalliche o altri oggetti appuntiti.
- Le parti fisse (a contatto con gli alimenti) come la piastra possono essere lavate con una spugna, acqua calda e detergente delicato, quindi risciacquate e asciugate.

ATTENZIONE: PERICOLO DI USTIONI.

- Durante il funzionamento, la temperatura della superficie dell'apparecchio può diventare calda.
- Gli elementi riscaldanti rimangono caldi anche dopo aver spento l'apparecchio per un po' di tempo.
- Il simbolo "Superfici calde" avvisa l'utente che le pareti dell'apparecchio possono diventare molto calde e lo invita a prendere le precauzioni necessarie.



IMPORTANTE

SI PREGA DI NOTARE CHE LA TOSTIERA POTREBBE EMETTERE FUMO AL PRIMO UTILIZZO. NON SIGNIFICA CHE È DIFETTOSA. IL PROCESSO DI FABBRICAZIONE STANDARD COMPRENDE L'USO DI OLI. IL FUMO SPARISCE ENTRO POCHI MINUTI.

AL PRIMO UTILIZZO DELLA TOSTIERA

- Aprire la tostiera tirando la leva al centro della maniglia.
- Spalmare o strofinare una piccola quantità di olio da cucina sulle piastre per toast.
- FARE QUESTO SOLO AL PRIMO UTILIZZO. NON È NECESSARIO RIPETERE QUESTO PROCESSO.

UTILIZZO

- Srotolare completamente il cavo di alimentazione.
- Verificare se la tensione in uso nel paese in cui vi trovate corrisponde a quella indicata sul dispositivo.
- Collegare il dispositivo a una presa adeguata (e a terra, se si tratta di un dispositivo di classe I) per evitare pericoli.
- Collegare il cavo di alimentazione prima di eseguire qualsiasi operazione di pulizia, di manutenzione o sugli accessori.
- Posizionare il dispositivo su un tavolo o una superficie piana e stabile.
- Non lasciare mai il dispositivo incustodito quando è collegato alla rete elettrica.
- Non utilizzare l'articolo se è caduto, presenta danni visibili o perdite.
- Non apportare mai modifiche al dispositivo.

- Chiudere il coperchio della tostiera per preriscalarla. Accendere l'alimentazione e attendere circa 3-5 minuti.
- La temperatura di funzionamento corretta viene raggiunta quando si accende la luce verde.
- Durante il funzionamento, la spia per l'indicazione della temperatura si accende e si spegne, indicando che i controlli funzionano correttamente.
- Per ottenere panini dorati, si consiglia di spalmare leggermente il lato esterno del pane con del burro.
- Mettere i panini nel tostapane e chiudere il coperchio delicatamente, ma saldamente, fino a quando il meccanismo di chiusura si incastri. Non spingere il coperchio con forza.
- Far tostare il panino per circa due minuti.

Il tempo di tostatura è una questione di gusti. La tostiera per panini tosta entrambi i lati dei panini contemporaneamente e ne preserva il sapore. Il panino viene tagliato con il tagliatore incorporato o richiede una leggera pressione con un coltello per separarlo da farciture 'dure' come per es. pane sottile o panini molto sottili. Potreste doverli separare, poiché i contenitori sono rivestiti con una superficie antiaderente. Alcune farciture possono sciogliersi e far attaccare il panino ai contenitori. Per separare i panini, utilizzare una spatola di plastica.

NON UTILIZZARE MAI OGGETTI TAGLIENTI, COME UN COLTELLO, IN QUANTO POTREBBERO DANNEGGIARE IL RIVESTIMENTO ANTIADERENTE.

ATTENZIONE: Durante l'uso, l'esterno dell'apparecchio può diventare molto caldo e quindi dovrebbe essere maneggiato con estrema cautela.

PER DEI RISULTATI DI COTTURA OTTIMALI

- Preriscaldate sempre la vostra tostiera per sandwich.
- Spalmate sempre del burro sulle superfici esterne delle fette di pane.
- Consigliamo di utilizzare il formaggio Cheddar. Evitate l'uso del formaggio fuso, poiché tende a "colare" a temperature elevate.
- Un cucchiaino di zucchero spolverato sulle superfici imburrate rende i panini tostati più croccanti.

CONSERVAZIONE

- Assicurarsi che l'apparecchio sia completamente freddo e asciutto.
- Non avvolgere il cavo attorno all'apparecchio, poiché ciò potrebbe causare danni.
- Conservare l'apparecchio in un luogo fresco e asciutto.

SPECIFICHE

Alimentazione: 220-240V~ 50-60Hz
Potenza: 1000W

Questo dispositivo è dotato di una presa con messa a terra e deve essere collegato tramite una spina adeguata con messa a terra. Nota: Per domande riguardanti la messa a terra o il collegamento elettrico, si prega di rivolgersi a personale qualificato. In caso di cortocircuito, la messa a terra riduce il rischio di scosse elettriche e consente allo stesso tempo il deflusso della corrente attraverso il cavo di terra.

ATTENZIONE: per ridurre il rischio di scosse elettriche, in caso di guasto tecnico, non aprire l'alloggiamento, ma rivolgersi per la riparazione a un tecnico qualificato.

Questo dispositivo è conforme alle direttive CE ed è stato controllato in conformità con tutte le attuali direttive europee, come la compatibilità elettromagnetica (EMC) e la bassa tensione (LVD).

Questo dispositivo è stato sviluppato e prodotto prendendo in considerazione le più recenti normative di sicurezza e specifiche tecniche.

